卑詩體育協會辦家育體詩卑
哈利佐羅賽徑羅佐利哈動運

將有十二個外國隊參加
國際賽六月杪英倫舉行

（溫哥華訊）今年六月九日（星期六），卑詩體育家協會將在史溫亞德運動場，舉辦一九九零年哈利佐羅徑賽運動。

此次徑賽爲傳統上加拿大最優秀的體育家與來自世界各國名好手體育家比賽，預料今年將有十二隊的外國體育運動員參賽。而加拿大隊將於今年六月廿九日前往英倫參加國際徑賽運動，與英國隊及東德隊比賽。

現已開始在各售票中心出售入場券，預訂座位票價十元；臨時票價十八元；學生及耆英享受折扣，每人減收二元。

卑詩體育協會地址：雲埠坎問頓街一一三二號；電話：六八八·六二六六；電傳真機：六六九·六八四六。

卑大設各專主人
有類免費題講員

（溫哥華訊）卑詩大學附設有主講人講座局專門機構，有二百名以上卑大教職員及專業人士，會被選擇担任向各界社團發表專題演講，亦不收取一分一毛費用，亦不會收取委托手續費或介紹費。

講題亦甚爲廣泛，包括有關健康衛生、生活方式環境、家長責任、卑詩海岸海上怪物等有興趣而多達七百五十種以上講題。

如要邀請專人主講，或查詢詳情，請電話二二八·六一六七（星期一、三、五上午八時半至中午）卑大主講人局。

葉榮光舉辦講座
專題地產與風水

（本報訊）葉榮光風水學會與達斯地產合辦免費風水講座，歡迎各界來臨指教。

時間爲六月一日晚上七點三十分至九點三十分，地點爲 711 W BROADWAY（HOLIDAY INN）。查詢詳情電：八七九—六三三一。

兩名海洋畫家畫展
士迪辰美術院舉行

（溫哥華訊）現代及歷史海洋畫家約翰賀頓及名油畫、水彩畫家艾倫維利，定期於五月廿七日（星期日）至六月十六日，在士迪辰埠佐治海峽美術院舉辦畫展開幕禮。

艾倫維利曾爲大學、醫院、大公司辦事處、戲院、大酒店繪壁畫，又曾爲蘇格蘭格拉斯哥市查理倫尼麥恩操氏藝術學院大厦繪廿四幅名作品藝術畫。

另一位約翰賀頓畫家則熱愛海洋。皇家海洋藝術家協會主席加羅德孟卡斯得，曾盛讚他的藝術作品。他於一九六一年首次參加該協會主辦的美術個展，加美、英各地收藏家均珍藏他的作品甚多，該美術院位於士迪辰埠蒙士頓街三五零零號第五室。開放時間逢星期二至星期日上午十時至下午五時，逢星期一休息。歡迎參觀。查詢電話：二七一·三八八三。

皇家哈得遜蒸氣機車火古遜得哈家皇
念紀年週十五走行

（溫哥華訊）皇家哈得遜蒸氣機發動機火車頭，至今已行走五十年。

該滿地可埠發動機工作廠二八六年代開始，即爲加拿大太平洋鐵路公司作快速搭客服務，至今爲六十五列車碩僅存唯一的古老舊皇家列車。

於一九六四年時，該發動機分零件分別運抵溫哥華埠，本來已完全作廢。但八年後，鐵路火車熱心家（當時卑詩省長新民主黨人巴律）下令恢復該發動機觀光火車行駛，由北溫哥華行駛至殊瓜馬市。

一九八二年海港渡輪不列顛尼亞號接駁該列火車來往，每年來客平均差不多達五萬名，一九八六年金禧紀念，差不多又比一九八六年世界博覽會期間搭客更增多百分之二十。該發動機列車於五月二十日（星期日）開始又繼續行駛，且又定期於六月三十日（星期六）舉辦盛大的熱烈誕辰紀念聯歡會。

二埠青年芭蕾劇團
下月獻演仙履奇緣

（溫哥華訊）二埠皇家城青年芭蕾劇團，定期於今年六月八日及九日下午八時，假座本汝比區詹士歌溫戲院，公演名芭蕾劇「仙履奇緣」。

其中六月九日下午二時，特別加演下午場。歡迎各界人士預先購票訂座。電話：五二一·三二五五。票價每張八元。

該青年芭蕾劇團成立於一九八九年，旨在發展舞蹈藝術，是卑詩省唯一的年青人組成之芭蕾舞藝術團體，年齡均爲十四歲至廿五歲之間。

該團藝術指導主任杜羅亞絲加基活及金美拉費士域基，最近曾隨吳祖捷芭蕾舞團，到遠東各地作巡迴獻藝及訪問。

歡迎各界人士屆時踴躍參加。欲知詳情查詢電話：六八七·九五五八。

詩壇

歡迎安文彬總領事履駕視事

甄熾光

羣鴻冠蓋禮斌斌
上苑文彬慶簇頻
興邦興國仰此人
策動五星可問津
·徐發起·

春去夏來節序隆
勤勞衛國文彬翁
升職當然總領封
天涯正瞻顯其功
·張達濃·

淡薄洗塵泰山安
行雲流水五高官
世界和平實現難
福臻人羣共欣歡
·梁慰庭·

文彬似白樂陶然
長流同觴文化泉
虹霞未盡畫景聯
征似淵明昌碧天
·梁寶相·

踴躍品茗共洗塵
殷勤問候歡文彬
畫新似畫畫似新
振興民族仰此人

清風淡蕩共洗塵
聯誼業棣欣聯茂
立已立人君得力
收拾六四惟參悟
·徐發起·

衡陽聲聲雁南通
懷賢陶潛武陵詠
安民竟有好收獲
爲此良才風範客
·張達濃·

漢宮肆筵聽琴彈
對酒歡談忘倦景
異邦若許藏奸庇
魁仰明年能轉機
·梁慰庭·

卓爾才華中山鎮
園林飛蝶憐倩影
雲中鶯鷰品評易
斌家壯士深爲此
·梁寶相·

情聯桑梓喜迎安
濟濟一堂少長集
雲樹鎮雲雲鎮樹
衛國衛僑惟負責
·王日叟·

加拿大點滴

睡房社區

二埠（NEW WESTMINSTER）的面貌及經濟結構，很可能會有改變，但仍要視民意而定。

二埠市政府的城市設計部，最近完成一項報告，建議將多餘的工業用地，重新區分爲商業及住宅用地。

設計諮詢委員會，於五月初舉行公聽會討論此事。席上遭受工業界及部份居民反對。

發言的人士大致認爲，如果市議會採納該項建議，而放棄二埠的工業傳統，二埠的經濟前景將會一片陰暗。

二埠勞工議會的發言人克麗·鄧舒烈（Claire Dansereau）提出警告，謂若果忽視工業的需要，不斷把工業用地改變用途，則二埠將會變成一個「睡房社區」，沒有經濟基礎，沒有經濟增長，收入來源將要完全依賴省政府的撥款。

老居民朗妮·伊莉略（Lorne Elliot），謂城市設計部的報告書過偏，只依靠服務行業的經濟，結果下一代若不是要跑到其他城市謀生，便是留下來接受較低薪的服務職位。

一名工業界代表阿倫·列哲斯（Alan Riches）認爲必須支持工業增長，否則會使到二埠入息來源不穩定，經已有限的資源將會受到更大的壓力。

列哲斯又指出，經於去年解散的二埠經濟發展協會，曾於一九八六年提出一項五年計劃，建議設法鼓勵二埠的工業發展，作爲減低稅項的方法。

但他說，城市設計處完全忽視這些建議。

城市設計處長格林·法斯達（Graham Farstad）則謂，該委員會的建議，只是一廂情願的想法，研究報告書則是希望使到二埠經濟多元化。

法斯達說，「服務行業是加拿大經濟的推動力，我們必須追隨潮流。」

設計諮詢委員將會就此事，舉行更多公聽會。大概到六月初或六月中，會擬就建議書，提交二埠市議會考慮。

永利貿易有限公司
Van-Lima Imported & Exported Co. Ltd.
急凍水晶魷魚
和安芽菜發行公司
WO ON CO. BEAN SPROUT
新到大幫 優質發芽 秘魯泰國綠豆
電話：(604) 684-0965
FAX：(604) 662·2304
430 COLUMBIA STREET VANCOUVER B.C. V6A 2R8

眞味齋臘味製造廠
JIMMY'S FINE FOOD LTD.
2020 Dundas St., Vancouver, B. C. V5L 1J4
電話：(604) 253-3944
(604) 254-6616
產品好 招牌老
美味白油腸　特製珍肝腸　眞正鴨肝腸　五花香臘肉腸　頂大臘鴨　甜靚牛肉干　辣味牛肉干
本廠設備精製造
特品質優名師良
聘駐衛聯馳
寄通行廠生邦名政國際美督員府
各有大商號
均代售
目即印備
錄代理奉
函索
歡迎

溫哥華
華埠奇化街237號322室
電話：(604) 688-2912
(604) 688-2913
#322-237 Keefer Street
Vancouver B.C. V6A 1X7

金寶旅遊
Campbell Travel

烈治文
烈治文3路6280號160室
電話：(604) 270-3863
傳眞：(604) 276-9652
#160-6280 No. 3 Road
Richmond, B.C. V6Y 2B3

一日遊
本公司特設最新電腦訂位，方便快捷。
90年突破 精華遊
卑詩省內陸三日遊 $219起
美國西北海岸三日遊 $199起
加拿大西岸班芙六日遊 $399起
域多利 成人 $68 小童 $63
西雅圖 $65
溫哥華 $45
• 加勒比海、佛羅尼達州海陸空九天遊 $1383起
• 愛民頓購物中心三日超值團 $239 起
• 日本東京、香港五日遊 $1298起
• 星馬泰十一天豪華遊 $2138 起
* 廸士尼、三藩市、環球片場，飛機八日遊 $720
多倫多來回機票由 $349起
三藩市機票由 $199起
自備豪華巴士
華人專業領隊隨團照顧
代辦各航空公司廉價機票
專辦美加各地旅行團

幸運新娘
全新香港運到新娘白紗禮服、中國裙褂旗袍、伴娘禮服出租，款式新，尺碼齊，租金相宜。預約電 298-3977
#303, 223 Keefer Street Vancouver, B.C.

帝國旅行社 電話：433-8086
4338 KINGSWAY, BURNABY
直航 香港
DIRECT FLIGHT TO HONG KONG
$678.00
CHILD 小童 $649
7月14日起程
7月30日回程
其他日期，東南亞特價
機票由 $849 起

優質旅行社
（鄧强慶製作公司附屬機構）
保持優良質素
精選歡樂旅途！
各一日遊：西雅圖 逢星期五、日
域多利 逢星期二、四、六
大溫哥華 逢星期三
五月十九日大好日子出發
班芙及艾民頓六日遊，本年第一團
（由鄧强慶親自領隊）
美國西北海岸三日遊
溫哥華島兩日遊
機票大特價：
香港來回 $699
多倫多來回 $299（西雅圖出發）
查詢詳情及報名地址：323 MAIN STREET
傳眞：(604)684-8559
（嘉禾戲院隔鄰）
電話：(604)684-7551
七天營業

東方酒店
位於華埠，雅潔廳房。
設備完善，招呼週到。
華埠歌雅街445號 電話：(604)689-8341
溫哥華 加拿大 傳眞：(604)681-2823

香港中國旅行社全資附屬機構：
China Travel Canada 旅
加拿大中國旅行社有限公司
神州精選
14天 上海、蘇州、杭州、桂林、西安、北京
直航來回 $2599
回程經廣州、香港 $2955
14天 上海、蘇州、杭州、桂林、昆明、成都、北京
直航來回 $2699
回程經廣州、香港 $2988
14天 北京、西安、南京、無錫、蘇州、上海
直航來回 $2579
回程經廣州、香港 $2759
14天 北京、西安、重慶、長江三峽、武漢、上海
直航來回 $2959
回程經廣州、香港 $3080
（以上各線，二人參加即可出發）
特價機票
溫哥華～香港 $1050起
溫哥華～北京 820起
溫哥華～上海 $780起
溫哥華～上海～香港～溫哥華 $1310
溫哥華～北京～香港～溫哥華 $1380
溫哥華～多倫多 $399起
溫哥華～三藩市 $199起
特價酒店
香港青年會酒店 $72起
香港星港酒店 $75起
香港華國酒店 $90起
香港新世界酒店 $130起
香港京華酒店 $90起
香港京港酒店 $75起
北京國際飯店 $128起
上海城市飯店 $85起
辦理：
加拿大買單・中國提貨
常備：各國新款電視機、錄影機、洗衣機、電冰箱、音響組合……
貨眞價實＊提貨方便＊信譽可靠＊中國境內提貨點共38個城市
溫哥華喜士定西街999號 V6C 2W2
圖文傳眞：(604)684-3321
電話：(604)684-8787

利安旅運中心
RIGHT ON TRAVEL
溫哥華緬街475號
歐洲精選遊
$2,898.00 全程十六日
暢遊英國倫敦、瑞士、法國巴黎、里昂、尼斯、康城、蒙地卡羅、比薩斜塔、佛羅倫斯、羅馬、梵帝崗、威尼斯，等地。
直接主辦，乘搭加航直飛倫敦，華人領隊，隨團照顧，三餐膳食，一流酒店，來回機票。
出發日期：七月七日、八月一日、九月九日、十月六日
星、馬、泰精選遊
$2,098.00 全程十三日
暢遊香港、星加坡、吉隆坡、雲頂、怡保、太平湖、馬六甲、檳城、曼谷、芭堤雅、珊瑚島。
中國精選遊
$2,198.00 全程十二日
暢遊北京、上海、蘇州、杭州、桂林、廣州、香港。
長江三峽遊
$2,698.00 全程十五日
暢遊上海、昆明、石林、成都、大足、重慶、長江三峽、宜昌、武漢、廣州、香港。
全埠最平
直航來回香港機票
包一晚新世界酒店
$1,130.00
縱橫日本五日遊
~~$1,388.00~~ 特價 $1,298.00
東京/大阪/奈良/京都/香港
$1,898.00 全程七日
暢遊日皇宮、東京鐵塔、明治神宮、淺草、銀座、箱根、平和公園、蘆之湖、富士山、大阪、奈良、平安神宮、東大寺、清水寺、西陣織、京都。
日本/泰國/香港
$1,898.00 全程九日
暢遊日皇宮、東京鐵塔、明治神宮、淺草、銀座、箱根、平和公園、蘆之湖、富士山、曼谷、芭堤雅、珊瑚島、水上市場、鱷魚潭、東芭文化村、皇宮、玉佛、四面佛。
日本/台灣/香港
$1,898.00 全程十日
暢遊日皇宮、東京鐵塔、明治神宮、淺草、銀座、箱根、平和公園、蘆之湖、富士山、台北、野柳、台中、彰化、日月潭、高雄。
直接主辦，每星期出發，乘搭日本航空公司，華人領隊，隨團照顧，三餐膳食，一流酒店，來回機票，一年有效。
☎ 687-3316
475 Main St. Van. B.C.
FARE AND TOUR PRICES SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE

PRO-VISION MAR AGENCIES
威信實業燕梳
PRO-VISION REALTY & INSURANCE SERVICES LTD.
336 East Hastings Street
Vancouver, B.C., Canada V6A 1P4
687－8332
直接代理九大保險公司
專營汽車、房屋、商業、醫藥、貨運、人壽及一切大小保險業務。
地產買賣、物業管理。
投資良機
日本餐館近三千呎，一百座位，好租約，售三萬八千，或免頂手租賃亦可，本少利大，勿失良機，請即電：陳任賢
687·8332 324·4018